

Ordinanza del DFF sulle agevolazioni fiscali e l'interesse di mora per l'imposta sugli oli minerali

Modifica del 3 marzo 2008

*Il Dipartimento federale delle finanze
ordina:*

I

L'ordinanza del DFF del 28 novembre 1996¹ sulle agevolazioni fiscali e l'interesse di mora per l'imposta sugli oli minerali è modificata come segue:

Titolo prima dell'art. 2d

Sezione 1c: Agevolazione fiscale per carburanti provenienti da materie prime rinnovabili

Art. 2d Quantità fruente di agevolazioni fiscali

¹ L'agevolazione fiscale per i carburanti provenienti da materie prime rinnovabili è accordata nell'ambito delle quantità indicate nell'allegato 4.

² Le quote quantitative sono attribuite ai contribuenti secondo l'ordine di presentazione delle dichiarazioni fiscali.

Art. 2e Aliquote forfettarie per la rivendicazione dell'anticipazione

¹ Le aliquote forfettarie per la rivendicazione dell'anticipazione ammontano a:

- a. 0,7 % per la benzina della voce di tariffa 2710.1111;
- b. 1,7 % per l'olio diesel della voce di tariffa 2710.1912.

II

¹ L'allegato 1 è modificato secondo la versione qui annessa.

² Alla presente ordinanza è aggiunto un nuovo allegato 4 conformemente alla versione qui annessa.

¹ RS 641.612

III

Modifica del diritto vigente

L'allegato 1 dell'ordinanza del DFF del 4 aprile 2007² sulle dogane è modificato come segue:

Allegato 1 n. 18

Gruppo tariffale	Designazione della merce	Aliquota forfetaria (franchi)
...		
18	Carburanti	-.75 il l
...		

IV

La presente modifica entra in vigore il 1° luglio 2008.

3 marzo 2008

Dipartimento federale delle finanze:
Hans-Rudolf Merz

² RS 631.011

Allegato 1
(art. 1)

Agevolazioni fiscali

Gruppo 1: Trasporti pubblici

Voce di tariffa	Designazione della merce	Aliquota di favore		Impiego
		Imposta	Supplemento fiscale	
		per 1000 l a 15 °C fr.		
...				
2710.				
1111	benzina e sue frazioni	161.20	esente	
1912	olio diesel			
	– utilizzato nei veicoli stradali dotati di filtro antiparticolato o di un sistema equivalente secondo l'articolo 2c	182.60	esente	
	– altri	458.70	esente	
2711.	Gas naturale e altri idrocarburi gassosi			
	– liquefatti			
1110	– – gas naturale	36.90	esente	
1210	– – propano	38.80	esente	
1310	– – butani	38.80	esente	
1410	– – etilene, propilene, butilene e butadiene	38.80	esente	
1910	– – altri	38.80	esente	
		per 1000 kg fr.		
	– allo stato gassoso:			
2110	– – gas naturale	66.70	esente	
2910	– – altri	66.70	esente	
...				

Gruppo 2: Agricoltura, silvicoltura, estrazione della pietra da taglio naturale, pesca professionale

Voce di tariffa	Designazione della merce	Aliquota di favore		Impiego
		Imposta	Supplemento fiscale	
		per 1000 l a 15 °C fr.		
2710.				...
1111	benzina e sue frazioni	161.20	esente	
1912	olio diesel	182.60	esente	

Gruppo 4: altri

Le seguenti agevolazioni fiscali sono abrogate:

Voce di tariffa	Designazione della merce	Aliquota di favore		Impiego
		Imposta	Supplemento fiscale	
		per 1000 l a 15 °C fr.		
...				
2905.				Prove per l'impiego nell'agricoltura e nella silvicoltura, sempre che non si eseguano trasporti
1110	metanolo	59.90	esente	
3824.				
9030	estere metilico di colza	122.80	esente	

Allegato 4
(art. 2d)**Quantità di carburanti provenienti da materie prime rinnovabili,
cui è accordata un'agevolazione fiscale**

Carburante	Quantità
	in litri a 15 °C
Carburanti che sostituiscono la benzina:	82,5 mio.
– bioetanolo	
– bio-ETBE/bio-MTBE	
Carburanti che sostituiscono gli oli diesel:	60 mio.
– biodiesel	
– oli e grassi di origine animale e vegetale	
	in chilogrammi
Carburanti che sostituiscono i gas naturali:	5,25 mio.
– biogas	

